

# КРАКІВСЬКІ ВІСТІ

Щоденник, виходить кожного дня, крім неділь і свят

## АДМІНІСТРАЦІЯ:

Краків, Райхштрассе 34. Тел. 230-38

## РЕДАКЦІЯ:

Краків, Ожешкової 7. — Тел. 104-81

## „Krakauer Nachrichten“ — Tageszeitung.

Administration; Reichsstrasse 34.

Schriftleitung; Orzeszkowagasse 7.

## ПЕРЕДПЛАТА

в краю і за кордоном:

місячно . . . . . 6 зол.

Курс 1 нім. марки = 2 зол., 5 чеських  
корон = 1 зол., 5 слов. кор. = 1 зол.

## Подвиги німецького летунства

ЗАТОПЛЕНО 11 КОРАБЛІВ І ВАЖКО УШКОДЖЕНО 15 КОРАБЛІВ.

БЕРЛІН, 11. 6. — Головне Командування Німецьких Збройних Сил подає:

Німецьке летунство затопило біля англійського південного побережжя та на Атлантику 2 вантажні кораблі загальної містоти 10.000 тон. Дальші два торговельні так важко ушкоджені біля Портленду, що можна числитися з їхньою втратою. У Бристольському каналі влучно поцілено бомбою один пароплав-цистерну.

В Північній Африці відперто випад ворожих частин на німецько-італійські становища біля Тобрука. Частини німецького й італійського боевого летунства бомбардували становища англійської протилетунської артилерії та оборонні становища біля Тобрука й Марса Матрук.

Підчас повітряних боїв над каналом Ля Манш і над Північною Африкою, як також

підчас спроб налетів на зайняті терени, ворог утратив 10 літаків. З того ловецькі літаки зістрілили 7, протилетунська артилерія 1, стежні човни на Північному морю 2 літаки. Таким чином стежні човни затопили продовж 3 днів — 4 англійські боеві літаки.

Ворог не налітав ні днем ні ніччю на терени Великонімецьчини.

В акціях проти англійських морських транспортів, що довозили на англійській острів, особливо відзначилися летунські ескадри під проводом ген. Штумпфа. Від 1. до 7. ц. м. затопили вони 11 кораблів загальної містоти 80.000 тон і ушкодили важко дальших 15 кораблів. Таким чином згадані ескадри від 1. II. 1941 р. знищили загальною 33 торговельні кораблі загальної містоти 208.000 тон і ушкодили 86 кораблів.

## Затоплено 63.000 тон

РИМ, 11. 6. — Головне Командування Італійської Армії подає:

В середній частині Середземного моря італійські літаки в боях із ворожими літаками на південний захід від Мальти зістрілили один ворожий ловецький літак. Один власний літак не вернувся до своєї бази.

В Північній Африці на фронті Тобрука відперто з місця слабкі ворожі акції для поправки своїх становищ. Італійська артилерія успішно обстрілювала батареї й магазини муніції біля Тобрука.

Ескадри італійського й німецького летунства збомбардували становища протилетунської артилерії й укріплення відтинку Тобрука й біля Марса Матрук. У Тобруці

спричинено матеріальні шкоди й пожежі.

Німецькі ловецькі літаки зістрілили два літаки типу Герікен. Ніччю на 9. 6. ворог налітав на Триполіс і Бенгазі.

У Східній Африці в районі Галля й Сідамо йдуть далі бої, при чому непогода утруднює рухи власних і ворожих частин. У районі Гондари ворог бомбардував укріплення в Дебра Табор і обстрілював їх скорострільним вогнем, при чому повторив свій заклик піддатись, що його італійська залога відкинула.

Італійські підводні човни заатакували на Атлантику великий ворожий транспорт під охороною, при чому затопили 9 пароплавів загальної містоти 63.000 тон.

## Війна в Сирії

БЕРЛІН, 11. 6. — На увагу заслуговує те, що англійський похід на Сирію зовсім не так відбувається, як це вони ще в неділю заповідали. Мабуть найдалше вони посунулися на побережжі, де дійшли до місцевості Ес-Сур (Тир). На ливансько-сирійській границі вони посунулися дуже мало вперед. У долині Йордану, як і в Джебель-Друз бої йдуть поблизу самої границі. Ті вістки потверджує останнє повідомлення головного командування в Сирії. Згідно з тим повідомленням ворог продовжував свої воєнні дії на морі і на суші, та скрізь його затримали. Французи зістрілили 4 англійські літаки, 2 французькі летунські машини не вернулися. Побіч того на північ від Тиру один французький контрторпедо-вець важко ушкодив 2 англійські воєнні кораблі. У Віші стежать з великою увагою за розвитком подій у Сирії і кажуть, що головні зусилля англійців звертаються на Дерру.

Далі цікаве також і те, що французи взяли в полон також один австралійський відділ, котрий сподівався легко перейти сирійсько-палестинську границу. Воєнниче плем'я сирійських друзів стануло при французах і почало партизанську війну в

околиці Джебель-Друз. Таким чином ця та інша загроза крил англійських військ, спинила їх похід на Дамаск. Похід англійців спинює також і те, що партизани Фавзія Кавкія перервали залізничну сполуку на трансйорданській території між Аманом та Дамаском.

З огляду на ті труднощі, яких англійці не сподівалися, вони почали пропаганду між французькими та сирійськими військами при допомозі летючок, які розкидають літаки. Крім того англійські радіовисильні поширюють також свідомі брехні. І так лондонське радіо повідомило, що на території Джебель-Друз 4.000 французів перейшло до Голя. Уряд у Віші заявив, що ця вістка зовсім видумана. Англійці намагаються притягнути до боротьби також і свої помічні палестинські жидівські військові сили, яким кажуть, що в Сирії йде не тільки про англійські, але також жидівські інтереси. При тій нагоді кажуть, що британський уряд та Джевіш Едшенсі в Єрусалимі підписали договір про те, щоби Сирію таксамо, як і Палестину, відкрити для жидівських іммігрантів. Покищо ще не має ніяких ближчих даних про воєнні сили обох сторін у Сирії.

## Великі осяги у праці

Загальні збори „Українського Видавництва“ у Кракові 6. ц. м. дали немов би завершення зборів цілого ряду наших установ, що складали звітні доповіді зі своєї діяльності за 1940 рік, у першому році своєї роботи у Ген. Губернаторстві. Хто мав нагоду слідкувати за всіма тими звітними доповідями на зборах чи тільки у пресі, той скаже сміло, що зпоміж усіх наших установ „Українське Видавництво“ займає у нас своєю діяльністю найважливіше і найбільш відповідальне місце.

Зпоміж усіх наших установ, що зачали на терені Г. Г. свою діяльність, „Українське Видавництво“ було перше. Дня 18. листопада 1939 р. відбулися в Кракові перші сходили чільних громадян, де вибрано для підготовки окремих Комітет. 27. грудня 1939 р. відбулися перші установчі збори Спілки, а вже 6. січня 1940 р. на свято Різдва явилася перша ластівка — перше число часопису „Краківські Вісті“.

Ця Спілка не є кооперативною, як це ми привикли, лише спілкою з обмеженою порукою, зложеною лише з вісьмох уділовців. Неодному могло б видаватися, що це наскрізь капіталістичне підприємство, обчислене на зиск саме цих 8-ми членів-власників. Іх тільки вісім, бо у тих перших часах, на поклик Комітету вступити в члени Спілки, не було більше таких відважних, знову правний вид Спілки з обмеженою порукою вийшов із зовсім інших причин. Основники мали намір створити установу у виді фундації, але за порадою д-ра Гуткельха вибрали правну форму, що давала б Спілці якнайбільшу рухливість і гнучкість. Та власники вже згорі застергалися перед самими собою, що їхньою метою не сміють бути власні зиски. Тому і вставили у § 11 статуту постанову, що спільникам не вільно виплачувати дивіденди й усі прибутки мусять іти на резервовий фонд, або на культурні цілі. Значить, основники і власники Спілки мали на меті лише громадянську, культурну місію.

Спільники зложили перші паї на суму 10.000 зол., а на їхній зазив громадяни зложили ще 1335 зол. З тією невеличкою квіткою взялися до діла, і то до діла великого. Чи сповнили його?

Коли переглядаємо звітні доповіді з цілорічної діяльності, то мимохіть насувається порівняння з діяльністю сіваха-господаря. Впродовж цілого року сіяла Спілка на добру українську землю здорове зерно знання, науки, культури.

За цей короткий початковий час праці і при мінімальних власних грошових засобах, а при поважній кредитовій допомозі Українбанку, видано 106 усяких книжок, 6 більших і серію листівкових портретів, 6 серій листівок, великодніх, різдвяних, краєзнавчих, етнографічних, верховинних, 2 мапи, більший і менший тризуб, календарі та інші.

Це тільки сухі числа. Одначе кожному відомо, які важні для нас хоча би всі ці шкільні підручники та книжечки для ді-



твори, юнацтва, сіль-господарські, літературні, історичні, спортові чи співацькі. Книжки у накладі 590.000 примірників, а всіх випусків разом 810.500 примірників. Як на перший рік — це насправді великі осяги. А народ, спрагнений друкованого слова, бо того самого року випродано аж 70% цих видань. Багато зпоміж цих книжок ілюстровані. Був би це далеко неповний образ діяльності, якби поминути переважну й мозольну газетну працю, а саме щоденник і тижневик „Краківські Вісті“, далі журнали „Малі Друзі“, „Ілюстровані Вісті“ і „Дорога“ та „Сільський Господар“. Це та щоденна духовна пожива, якої цінні ніхто не зміряє і не зважить, а яка впливає на український наріз у Г. Г., як травневий дощ на спрагнену ріллю. З дня на день іде це слово в народ, у широкий світ.

Кожному ясно, що виконання всіх тих завдань вимагає багато людей і то всіляких звань. Тут саме це велике значіння Спільки, як господарської станиці. Видавництво сьогодні велике торговельне підприємство, якого товар — друковане слово — вимагає немало спеціалістів, авторів, редакторів, складачів, адміністраторів, книговодців, організаторів збуту і висилок, кореспондентів та багато інших сил, аж до звичайних робітників.

Очевидно, що при такому підприємстві багато людей має заробіток і працю, на добавок працю, не тільки махінальну, але таку, що дає можливість розвитку духової творчості, саме тих цінностей, що їх гріш-

ми не оплатиш, а яких вартість не дається ні амірити, ні зважити. І тут ця дійсна важливість установи. Мало того, Спілька старається піддержати цю працю між іншим також у той спосіб, що вже зуміла створити для своїх видавничих цілей, цебто для студій і для письменників, доволі поважну бібліотеку, бо самих тільки закатальогованих книжок було на день 31. грудня 1940 р. 2.350 чисел, а ще незакатальогованих понад 1.000 примірників і крім того ще біля 100 всіляких титулів часописів. Бібліотека зростає, бо Управа старається придбати те, що для українських, культурних робітників доконче потрібне.

Переглядаючи білянс Спільки бачимо, що діяльність її замкнулася чистим зиском у квоті 25.976 зол. В інших того роду спілках з чистого зиску виплачується спільникам звичайно менша, чи більша дивіденда. Тут спільники ухвалили на перших цих зборах дати половину до резервового фонду, другу половину віддати на науковий фонд при УЦК у Кракові. Це реальний доказ того, що Спілька зовсім не працює на зиск для спільників.

Із звідомлень, які складав нач. дир. Іван Коцур, що був організатором усіх ділянок Видавництва і якому на внесок члена Надзірної Ради інж. Хроновята висловлено на загальних зборах спеціальну подяку за корисну для Видавництва працю, виходить, що Видавництво стоїть на сильних підставах і виконає свою культурну місію на землях по цей бік Сяну і Буга.

—o—

## СЬОГОДНІШНЯ І ВЧОРАШНЯ ФРАНЦІЯ

### IV. ПРИЧИНИ ДОВГОВІЧНОСТІ III-ОЇ РЕСПУБЛИКИ

Як є люди, що ніколи не можуть скомпромітуватися, так бувають і політичні режими, такі гнучкі, такі живучі і при тому позбавлені всякої амбіції, що без огляду на свої скандали продовжують своє існування. Таким класичним режимом стала III-тя республіка у Франції. Під тим оглядом вона виявила в усій повноті прикметну своїм головним носіям — масонам і жидам — впертість і непохитність. Крім того причиною її успіхів стали особливо сприятливі зовнішні і внутрішні відносини та дуже зручна поведінка проводу III-ої республіки.

Коли мова про зовнішні взаємини, то треба сказати, що до деякої міри на їх напрям впливали дві сили — Німеччина та Росія. Тому, що війну 1870—71 рр. вела з Німеччиною монархічна цісарська Франція, відновлення цісарства Бонапарте могло виглядати на нову воєнну провокацію Німеччини. Тим треба собі пояснювати, чому не прийшло до реставрації Бонапарте, хоч прихильники цієї династії мали майже половину голосів у парламенті і хоч другого президента Мак-Магона, який був маршалом II-го цісарства, загально вважали цісарським регентом. Мак-Магон мав у сприятливий момент посадити на престол Наполеона III-го, або його сина. Але цьому перешкодила не тільки закордонна політика, що не хотіла напруження з Німеччиною, а й сама доля: Наполеон III-ий помер незабаром у 1873 р. в Англії, а його син, Наполеон IV-ий, згинув у 1879 р., як англійський старшина в боротьбі з зулусами в Африці.

Як французько-німецькі взаємини спинили віднову монархічного режиму, так союз, підписаний у 1891 р. із самодержавною Росією Александра III-го, зміцнив і внутрі і назовні повагу III-ої республіки. Тодішня царська Росія наче стала опікуном III-ої республіки.

Врешті у внутрішніх відносинах провід III-ої республіки дуже зручно вигравав і підсилював протинімецькі настрої фран-

цузького громадянства, відвертаючи таким чином його увагу від-такіх суто французьких домашніх справ, як питання державного ладу. Великим союзником III-ої республіки стала її загальна духовна атмосфера, яку можна назвати атмосферою погоні байдужої до всього нематеріального за рентієрськими прибутками. Неоцінені прислуги віддав III-ій республіці також її ліберально-демократичний режим, який дозволяв про все писати, говорити, критикувати і навіть демонструвати і який таким чином не допускав до того, щоб творилися ворожі режимові рішучі таємні сили. Але одночасно з тим, як це вже загально відомо хоч би із справ Сиветона і Пренса, III-тя республіка не перебирала в засобах, коли треба було позбутися когось її справді грізного або небезпечного. Усе те відбувалося потайки, щоб отвертим діянням не викликати масового спротиву. Але таких засобів, як отруєння, застрілені т. п. роди вбивства, назагал вживали керманічі III-ої республіки в остаточному випадку. Перш за все були прийняті інші засоби. Між ними на першому місці був підкуп, але коли хтось був такий „неінтелігентний“, що не хотів зробити інтересу, його вбивали промовчуванням, хоч би він був є знати ким. Коли ж це не вдавалося, тоді починали воювати глумом і насмішками. Врешті на останньому місці перед „микрою роботою“ була брехня і наклеп. Дуже часто вона була успішніша від отруї, кинджала або кулі. Тому нею залюбки воювала офіційна і продажна, як мало де, „незалежна“ преса III-ої республіки.

Та в такий задушливій атмосфері годі було жити всім французам. І тому серед здорової частини французьк. громадянства прокинулася туга за визволенням з того поневолення чужими силами. Проявом цього став крик тодішньої національної публіцистики за великою людиною, будь вона король, цісар, диктатор або народний герой. І справді, якийсь час здавалося, що такий герой-диктатор, який оздоровить французьке життя, вже з'явився. Французь-

ка громадянська думка хотіла ним бачити ген. Буляньєра. Він став у 1886 р. міністром війни, але вже після одного року мусів покинути своє становище, бо своєю політикою довів до напруження взаємин з Німеччиною. Тоді ген. Буляньє перекинувся на внутрішню політику. Саме в цьому часі III-тя республіка переживала відому аферу Данила Вільзона з „Почесною Лерією“, і скомпромітований своїм зятем президент. Грєві, мусів був уступити під натиском громадної опії. Всі сподівалися, що його наступником стане ген. Буляньє, який по диктаторськи захопить владу. Але Буляньє де був диктатором і влади не захопив. Змість того він почав збирати довкола себе всі здорові сили нації — бонапартистів, прихильників Бурбонів, республіканів та соціалістів, що хотіли зміни відносин. Наслідком тієї діяльності була величезна перемога бльоку ген. Буляньє в Парижі під час виборів 1889 р. Але противники, що вже очунали після приголомшення аферою Вільзона, рішили знищити Буляньєра. Мін. Констан наказав арештувати його під закидом загрози держави. Основою цього зробили інтимні взаємини ген. Буляньєра з Маргерітою Бонемен, що колись давно була коханкою якогось німецького генерала. І хоч М. Бонемен уже не жила, урядові круги III-ої республіки зробили з цього шпигунську аферу. Ген. Буляньє втратив панування над своїми нервами, втік до Бельгії і там у Брісселі застрілився 30. IX. 1891 р. на могилі пані Бонемен. Так III-тя республіка звільнилася від примари диктатора. Тому, коли в 1892 р. прийшло до процесу в панамській афері, вже не було кому організувати бльоку „направи республіки“. Але майже одночасно з Буляньєром III-тя республіка позбулася також і другого суперника ще перед вибухом панамського скандалу. Дня 7. II. 1890 р. претендент до французької корони, молодий князь Філіп Орлеанський, явився в Парижі, всупереч законній забороні перебувати на території Франції членам колишніх французьких династій. Метою його нелегального приїзду було бажання відбутися службу у франц. армії. Тому що ніде не міг дістати ніякого рішення кн. Філіп звернувся листом до тодішнього міністра війни Фрайсінега з проханням дозволити йому відбутися військову службу, як звичайному воякові. При тому молодий і наївний ідеаліст покликуювався на „почуття справедливості і патріотизму“. Але ті сентиментальні слова про честь і національний обов'язок зовсім не переконали й не зворушили старого глитая і одного з найбільших аферистів, який проковтнув 2 мільйони франків. Фрайсіне наказав арештувати князя Орлеанського. Народ, що саме недавно пережив заломання руху Буляньєра, зовсім тому не спротивився. І коли два роки пізніше прийшла Панама, Філіп Орлеанський уже був осмішений. У цілому монархістичному таборі не було людей, що зуміли би стати до боротьби за владу. III-тя республіка втретє оминула смерть!

М. К.

### ВЖЕ ПРОПАЛА ТРЕТИНА АНГЛІЙСЬКОЇ ФЛЬОТИ

ВІШІ, 11. 6. — На підставі даних британської інформаційної служби французька пресова агенція „Ендепенданс“ устійнює білянс втрат англійської фльоти. На думку французької агенції та „гордість“ Англії дуже стопилася в сучасній війні. Навіть коли брати під увагу всі такі обставини, як направи і збільшення кораблями інших країв, то без огляду на те виходить, що Англія вже втратила одну третину своєї фльоти. Тому англійська фльота щораз більше втрачає можливість виконати свої завдання.



## „Разом воюємо і разом переможемо“

Велика промова Мусоліні в І-ші роковини війни

Рим, 11. 6. — Дня 10. ц. м., у перші роковини приступлення Італії до війни проти Англії та Франції, в Римі відбулося маніфестаційне засідання фашистських корпоративних палат, на якому Мусоліні виступив з промовою. Засідання палат стало величезною й могутньою маніфестацією непохитної вірності всього італійського народу д-у Дуче. Засідання палат відкрив їх голова Гранді, який також пропонував їм нові законопроекти про приєднання нових провінцій Любляни та Далматії. Палати прийняли їх одностайно. Після того члени палат владнали Мусоліні величаву маніфестацію. Всі члени палат були зодягнені в фашистські однострої.

Опісля Мусоліні відчитав урядову заяву. Його голос звучав спокійно й сильно. Тільки в тих місцях, де вождь фашистської Італії висловлював свою непохитну віру в остаточну перемогу великодержав осі, його голос міг і Дуче виявляв свій темперамент жестами й словами.

На початку своєї промови Дуче згадував італійсько-грецьку війну та особливу увагу звернув на воєнні дії в часі відступу аж до розбиття грецької армії. Мусоліні зазначив, що грецька армія ніяк не була б встоялася перед італійськими вояками, коли б Англія не озброїла її найновішою зброєю і не зміцнила своєю допомогою. Коли Італія приготувалася остаточно знищити грецьку армію, Югославія показала своє справжнє обличчя. Після змалювання спільних військових дій великодержав осі на Балкані, котрі довели до того, що Англія мусіла втікати з європейського суходолу, Дуче зазначив, що це спричинило повну зміну географічної карти тієї частини Європи. Після згадки про зміни границь Болгарії, Альбанії, Мадящини, Німеччини та Італії, Дуче зазначив особливу вагу новоствореної хорватської держави.

Опісля Дуче вшанував героїську боротьбу італійських вояків під проводом князя Аості у Східній Азії і заявив, що він не знає, коли й як Італія відібере свою

східноафриканську імперію, але Італія відвоює ще простори, які вона цивілізувала та за які пролила свою кров. „Ми пімстимо і не можемо не пімстити наших полягалих“ — сказав Дуче. Далі Мусоліні згадав про те, як німецькі танкові відділи відбили разом з італійськими військами Киренаїку. Не менше уваги присвятив Дуче зайняттю Крети. Він зазначив, що через те великодержав осі опанували важну базу для своїх летунів, дій на Середземному морі. Це прискіпшить хвилину, коли Англію взагалі проженуть зі східної частини Середземного моря.

На закінчення Дуче обговорив взаємини Італії з іншими союзниками й заприятеленими державами. При тій нагоді Дуче спеціально зупинився на взаєминах між Італією й Німеччиною та зазначив тісну і

дружню співпрацю обох союзників. Коли Мусоліні згадав про Німеччину, ціла зала піднялася з своїх місць і залунала від стихійних окликів „Хай живе Фієрер!“ „Хай живе Гітлер!“ „Хай живе Німеччина!“

Оба народи — казав Мусоліні — ведуть спільно цю єдину війну і вони спільно йтимуть навіть після перемоги. У відношенні до Японії Дуче пригадав заяву Матсуоки, що Японія не буде приглядатися байдуже, коли б Злучені Держави перейшли до атаки на великодержав осі, бо Японія знає, що тут іде також про її долю. Про Іспанію Мусоліні сказав, що вона мусить сама вільно вирішити про свою долю. Фашистична Іспанія знає, де її вороги й де є її справжні приятелі. Щодо Злучених Держав Мусоліні заявив, що американська інтервенція була б вже спізнена й уже не забезпечила б їм перемоги. Свою промову Мусоліні закінчив згадкою про гранітну, внутрішню єдність італійського народу.

## Безвихідне положення Рузвелта

НЬО-ЙОРК, 11. 6. — На думку нейтральних дипломатичних кіл союзної столиці несподівана поїздка посла до Вашингтону має подвійне значіння. Воно не має поправити песимістичні настрої між англійським громадянством демонстраційним проявом англійсько-американської співпраці. Далі Вінстон має Рузвелтові з'ясувати всю повагу ситуації Англії. Таким чином Вінстон має спричинити прискіпшення й оживлення американської сили для Англії. Дипломатичні кіла Вашингтону кажуть, що супроти англійських благань дати поміч Рузвелт попав у дуже

складне становище. Розходиться про те, чи він має нахилити англійців продовжувати воєнні дії, хоч не може їх спонукати військовим матеріалом або чи він має призначитися до свого безсилля і труднощів, щоб зараз дати достаточну допомогу. Згадані дипломатичні обсерватори є тієї думки, що з огляду на таку безвихідну ситуацію Рузвелт хоче скористатися на часі. Здогадуються, що він чекає такої хвилини, коли витвориться така ситуація, що він буде примушений помагати Англії і через те не буде себе почувати відповідальним за небезпечне рішення.

## Непорозуміння між соймом і військовими кругами в Америці

НЬО-ЙОРК, 10. 6. — Під впливом німецької летунської офензиви на Крету обговорюється на конгресовій комісії в Уошингтоні проект створення окремого міністерства з окремою самостійною орга-

нізацією для летунства. Це міністерство мало б бути рівнозначне з міністерствами сухопутної армії й флоту. Однак військові кіла рішуче спротивляються цьому проекту.

Проф. д-р М. КОРДУБА

## Богдан Хмельницький в Белзчині та Холмщині

Похід з-під Львова до Замостя відбувався серед дуже несприятливої погоди. Була вже пізня осінь, безнастанно падав дощ, дороги порозмокали, дощулював вогкий, пронизливий холод. Головне військо йшло широким шляхом на Куликів і Жовку. Жовківські міщани, щоб забезпечитись від грабунку, вислали назустріч посольство з добровільним окупом 22.000 зл. Між Жовкою та Креховом був перший нічліг. Ще коли Хмельницький під Львовом переговорював з львівськими послами про окуп, зголосився до нього чернець і, передаючи дерев'яний хрестик та лист від крехівських Василіян, запрошував його до монастиря в гості. Гетьман поцілував хрест, листа при чужих послах не розпечатував та висварив ченця, що так необережно поводиться в таких справах. Тепер покористувався запрошенням і провів ніч з 26. на 27. жовтня у крехівському монастирі. На другий день військо рушило далі на Магерів, Раву й Потиліч. На звістку про надхід козаків гурт равських міщан-поляків кинувся утікати на захід, забираючи з собою, що можна було, з майна. Коли під вечір прийшли до Верхрати, за намовою тамош-

них людей заночували в селі. Однак над раном селяни кинулися на них зі стрільбами, шаблями, косами і киями, декого забили, інших тяжко поранили, а їхнє майно, що було на возах, поділили між собою. До виявів релігійно-національної ворожості серед місцевого населення прийшло в Потилічу. Тут міщани під проводом своїх православних священників, Ісая та Ілька Процика, поруйнували костел і будинки латинської парохії та вбили уніятського священника. Довкільна шляхта зібралася в недалекому замку в Руді Магерівській і пробувала боронитися під проводом Юрія Белзського. Коли надійшов відділ козацького війська, пристали до нього потиліцькі міщани та помагали козакам добувати замок. Замок добули, багато шляхти вирізали, самого Белзського взяли в полон, відтак кинулися грабувати: козаки забирали дорожні цінності, золоті та срібні речі, місцеві люди зброю й інвентар. Після відходу козаків камінчани прийшли щераз до Руди і до спілки з тамошніми селянами розграбили та спалили двір Софії Глоговської і наробили багато шкоди в дворі Юрія Крушинського.

До більших самочинних виступів місцевого населення прийшло в околицях Белзця, Нароля і Липська. Тут головним поводом був наступ на польсько-жидівське містечко Липсько, власність Яна Липського. Уже 2. жовтня, мабуть на вістку про погром під Пилявцями, зібралися селяни з довкільних сіл: Круця, Брусна (Прусна), Верхрати, Тенятиськ, Любиці, Журавців,

Любелі і Преорська, числом біля 2.000 людей, серед них також кілька священників, і обступили містечко довкола, тримаючи його аж до приходу козаків, щоб майже цілих чотири тижні, в безнастанній облозі; всіх, що пробували видістатися з міста, вбивали. Коли надійшла армія Хмельницького, один козацький відділ прилучився 2. листопада до селян і поміг їм здобути міські укріплення. Наступив грабунки і поголовна різня, що її жертвою впало понад тисячу людей, майже ціле населення містечка. Вкінці підпалили будинки; згоріли: костел, 235 домів, 100 винарень, 50 броварів і солодівень. Біля 70 жидів, між ними втікачі з Острога і Стоянова, втіли з наладованим на вози добром втікти на захід. Але недалеко заїхали. Коли після нічлігу в селі Коцудзі (на зах. від Фрамполя) їхали гостинцем до Янова, заступив їм дорогу шляхтич Семен Івашкович, дозорець горайських та янівських лісів, з 5 лісничими і 17 міщанами з Горая й усі вони кинулися грабувати вози. Побачивши, що самі не дадуть ради, прикликали на підмогу людей з поблизу села Зволі (Дзволі), до спілки з ними розгромили утікачів, а їхнє майно поділили між собою.

Ця сама ватага, що облягала Липсько, ще вирізала і спалила сусідню мазурську колонію Липе разом із замком, а відтак напала на Белзень, де спалила двір, коршму і десять мазурських загород, повбивавши мешканців і багато жидів.

(Далі буде).



# Криниця — окраса Лемківщини

II.

Криницькі землі належали в давнину до наших князів. Населення наше споконвіку жило далеко ще за Сяном, аж по Тетри. В давнині були тут широкі пустарі-гауші, в яких поселилося багато наших утікачів із засяньських земель, що втікали перед нападами татарів. Вони поселялися на німецькому праві й так повстали села Андреївка — 1352 р., Мушинка — 1356 р., містечко Орява — 1363 р., пізніше перейменоване на Тилич, Мохначка Нияка — 1648 р. Мабуть у той самий спосіб повстала й Криниця. Першу згадку про Криницю маємо з 1547 р. Населення було чисто наше, так як і на цілій Лемківщині. Такий стан перетривав аж до 1850 р. Але вже 1851 р. приходить до Криниці один поляк на управителя живця — якийсь Казимир Бобель, — а за ним і перший жид — коршмар М(ошко) Філер... В 1860 р. було вже в Криниці 60 римо-католиків. Тоді переорганізовано також греко-католицьку парохію, почалась будуватися також і мурована церква, викінчена щойно 1872 р. Ця величава церква в т. зв. Криниці-селі стоїть до сьогодні та є найкращою в Криниччині. Про релігійне життя Криниці-села, а також про життя селян і про владу т. зв. „капітанів“, треба було б — і варто — написати окрему розвідку. Криницею завідували до 1872 р. т. зв. „капітани“; це були упривілейовані родини з шляхетськими дипломами, що мали право управляти громадою. Ще донині родина Криницьких задержала цей титул „капітанів“.

Першу громадську раду з 16 осіб вибрали 1872 р. У цій раді, за посередництвом якихось штучок, було вже два поляки. З того часу щораз то більше напливає поляків до Криниці, які з початку сидять тихо, але згодом поволі перебирають цілу громадську й живцеву самоуправу в свої руки. Наплив польського й жидівського елементу найкраще бачимо на такому зіставленні:

рік:	українці:	поляки:	жиди:	німці:	разом
1860	1022	60	30	1	1113
1870	1228	196	139	4	1567
1890	1556	387	363	—	2306
1900	1658	392	405	—	2445
1910	1661	604	445	2	2712

Отож природний приріст українського населення за 50 літ сягнув ледви 62 відс., тоді як штучний приріст польського населення сягнув 1000 відс., а жидів збільшилося на близько 1500 відс. На основі виборчих „штучок“ поляки скоро „здобувають“ у громадській раді перевагу, так що 1883 р. вибирають поляка начальником громади. Від цього часу вже того посту поляки не випускають із своїх рук.

Щоб позбутися до решти українського впливу в Криниці-живці, поляки за посередництвом влади постарались за вилучення Криниці-живця в окрему громаду. Це їм удалося, бо галицький сойм без ніякого спротиву, дня 21. липня 1911 р., перевів таку ухвалу. До 1914 р. живцем управляла т. зв. тимчасова управа, а 1914 р. вибрано першого посадики-бурмістра Криниці-живця. Був ним, очевидно, поляк, д-р Франц Кмітович.

Поверхня першої громади Криниці-живця була з політичних тенденцій дуже обмежена, бо обіймала ледви 2,5 кв. км. Створено штучно т. зв. „перевалу“ польського населення, а саме в 1921 р. Криниця-живець мала мешканців: українців 393 або 28,66 відс., поляків 504 або 36,75 відс., жидів 478 або 34,59 відс.; разом 1.372 душ.

Для доповнення образу польонізації Криниці треба додати, що поляки в цій ділянці були добрими майстрами, на що вказує їх зрозуміння до будови костелів. Спершу ходили поляки з Криниці до костела в Мушині, а 1862 р. вже мають свою більшу капличку в парку, до якої приїздить парох із Мушини що-неділі на богослуження. Капличка ця, в нашому стилі, стоїть до сьогодні. Вона замкнена, бо поляки мають у живці свій новий великий костел, ате українці не мають у самому живці ніякого свого храму та просто душаться в ідальні віллі „Седліско“, де відправляється гр.-католич. богослуження.

По розвалі Австро-Угорщини польський уряд поширив границі Криниці-живця, колонізуючи та польонізуючи її спільно, при тому обмежуючи вже до решти права українців.

У зв'язі з цим поляки скоро „здобувають“ більшість у Криниці-живці. Перепис населення з 1931 р. вказує такий стан: українців 708 (15,3 відс.), поляків 2.765 (59,8 відс.), жидів 1.153 (24,9 відс.).

Розуміється, що під напором польської адміністраційної влади не всі українці признавалися до своєї національності, а це вистарчило при переписі, щоб записати такого за „поляка“. В останніх роках поляки вже не вдовольнялися польонізуванням самого живця; вони почали цю „роботу“ також у Криниці-селі. По розвалі Польщі, коли громада зробила для себе перепис населення, показалося, що в Криниці-селі, колись чисто українському, є вже поверх 7 відс. польського населення. В цифрах склад населення Криниці-села тепер виглядає так: українців 4.249 (91,53 відс.), німців 8 (0,17 відс.), поляків 332 (7,16 відс.), циганів 53 (1,14 відс.). Було ще тут 19 жидів, але ці мусіли покинути село і перенестися в околиці Нового Санча. Сьогодні Криниця прибирає нове обличчя. І так за Польщі не було в Криниці-живці ніякого українського зорганізованого життя. Вправді було тут декілька українських інтелігентів — урядників і лікарів, але вони чомусь не спромоглися навіть на зорганізування свого товариського клубу. Щойно з упадком Польщі і з приходом до Криниці нових людей починається тут планова зорганізована праця. Перш усього захоплено дуже важне місце у міській самоуправі, а саме: головного секретаря з повноваженнями вести всі справи міста, включно з наглядом і контролею каси, виживлення, кореспонденції тощо. Тепер є на тому пості О. Навроцький, при тому в Новому Санчі при Крайсгаушмані зорганізоване українське представництво з о. прал. Кузьмою у провіді. Відтак за старанням провідника УЦК д-ра В. Кубійовича і полк. А. Бізанца відкрито в Криниці (у пансіоні „Наш Дім“) санаторію для лікування й покріплення здоров'я б. політ. в'язнів. Дня 17. листопада 1939 р. відбулося в Криниці велике окружне віче громадян, на якому, між іншим, виголосив реферат про політичне положення українців на Лемківщині ред. Ступницький, а про господарські справи мав реферат д-р Б. Гнатевич. Це віче прийняло, м. ін., постанову зорганізувати Союз Українських Кооператив, якого першим директором став д-р Б. Гнатевич. Друга важна нарада криницьких громадян відбулась у приватному помешканні д-ра Івана Смолинського, на якій рішено заснувати українську народню школу. До цієї роботи вибрано окремий комітет із д-ром Смолинським у провіді, який вже з початком грудня 1939 р. урухоми в віллі „Уршуля“ першу українську школу в Криниці. Першим управителем тієї школи був о. рект. Гаврик. При школі зорганізовано дитячу захоронку і каплицю для гр.-кат. богослужень.

У половині січня 1940 р. знову на повітовій нараді устійнено склад першого УДКомітету з головою о. прал. Кузьмою і д-ром Гнатевичем Б. та д-ром Смолинським Ів. як референтами. Тоді перенесено також філію „Просвіти“ в Нового Санча до Криниці, яка почала культурно-освітню працю в терені. Це, здається, був найкращий і найсвітліший повоєнний момент із нашого громадського життя в Криниці. Всі, хто лише почував себе українцем, ставали до праці; не було тоді також ні сварів, ні цього нашого прокляття — розбиття.

Згодом до Криниці стало приїздити ще більше нових людей. Криниця поволі стала перероджуватися до решти. Кількох українських купців і ремісників відкрили свої крамниці й робітні. Українська спілка „Бескид“ урухомила фабрику деревних виробів — у фабриці сьогодні працює біля 100 людей. Повстала міська споживча кооператива „Живець“, яка має поверх сотню членів, а в останньому часі зорганізовано „Українську Лемківську Касу“. Крім цього в Криниці маємо тепер одинокую в Г. Г. українську державну семінарію враз із однорічним педагогічним курсом і 2-річну сільсько-господарську школу, дівочу й хлоп'ячу бурси. Для приїздиних гостей маємо вже свої пансіони, як: „Фарис“, „Мева“, „Одаліска“, „Українська Гостиниця“, є теж і свій ресторан п. Гері і п. Юшика, а в Криниці-селі п. Логазі.

В живці помітні зміни головню від весни 1940 р., з приходом до Криниці нового комісара п. Навого,

висококваліфікованого фахівця в тій ділянці. Це людина великої енергії та ініціативи. В живці урухоми готель у новому „Кургавай“, відкрито першорядну каварню й харчівню, урухомиє також старий живцевий дім та ін. Проте найбільшою заслугою комісара Навого є те, що аумів у дуже короткому часі урухомиє всі джерела й купелі, після того, як поляки — втікаючи з Криниці — вивезли всі ванни й понищили всі купелі улаждення. Комісар Наво допоміг також урухомиє деякі важливі пансіони. Є їх сьогодні понад 15. Він завів у місті просто ідеальну чистоту, причому усунув також трудючі прохарчування. Кожний гість, що приїздить до Криниці, є відразу забезпечений у помешкання і харч, що в воєнних умовах має велике значіння.

Д-р Наво з повним зрозумінням ставиться до всіх наших пекучих справ. Це його зрозуміння видно у співпраці з УДК, головню з головою УДК соти. Осипом Навроцьким.

Завдяки тим новим умовам і новим людям Криниця з кожним днем змінється на краще. І коли ми перед самою війною не чули в Криниці про українців, бо було їх дуже мало, то з кінцем 1940 р. було їх у Криниці вже майже тисяча. Докладна статистика з кінцем 1940 р. така: українців 885 (18,5 відс.), німців 44 (0,9 відс.), поляків 2.792 (58,2 відс.), жидів 1.075 (22,4 відс.). По усуненню жидів із Криниці відношення відсоткове поправалося для українців на 25 відс. Коли б до того додати тепер шкільну молодь і робітників, то це відношення ще зросте і буде вагатися вже біля 50 відсотків.

На 175 викуплених реєстраційних промислових карт на українців припадає 30 відс. В управі міста маємо вже 40 відс. українських службовиків, а в самому місті є вже, попри кооперативні підприємства, шість приватних купців, 45 ремісників, 6 лікарів (у тому 2 зубні) й один вет. лікар.

У самому Союзі Українських Кооператив працює біля 30 службовиків (разом із фіз. робітниками), а в УДК теж є вже 6 службовиків. Ще багато місць где на своє обсадження. Завершенням праці над приперненням Криниці українського обличчя буде — будова нашої церкви. І над тим питанням повинні вже тепер поважно застановитися громадяни Криниці, а зокрема УДК чи його Церковна Секція. Криниця без своєї церкви ніколи не буде мати українського характеру.

Перед нами новий літній сезон. Українці в ГГ, якщо хочуть гарно перевести відпустку — повинні їхати до Криниці, щоби тут, серед рідних гір і свого оточення, набрати нових сил до нової праці. Саме Криниця повинна заступити нам тепер колишнє Черче!

Отож — гостям раді! Криниця чекає на них, на своїх гостей!

Андрій Качор.

„...Пусти мене, мамо, до Табору,  
До сонця, до волі, до простору...“

Український Допомоговий Комітет у Нім. Перемішлі, Референтура Опіки над Молоддю і Родиною, з припоручення Українського Центрального Комітету і за згодою німецької влади, організує літом 1941 р. такі

## Окружні юнацькі табори

1. Для новиків і юнаків у віці 9—18 літ від 3. до 28. липня в Оріхівцях.

2. Для новичок і юначок у віці 9—18 літ від 29. липня до 25. серпня в Оріхівцях.

Табори приміщені в просторім, соняшнім, шкільнім будинку. День і місце збірки будуть подані своєчасно в пресі.

Таборова оплата 90 зол.

Зголошення враз із першою ратою таборової оплати 45 зол. слати на адресу: УДК у Нім. Перемішлі, Л. Шіфферштрассе 4/II. із заміткою „на табір в Оріхівцях“ до дня 25. червня ц. р. для хлопців, а до 25. липня ц. р. для дівчат. Решту оплати 45 зол. слід виплатити при розпочатті табору.

До зголошення долучити лікарську посвідку, згоду батьків і посвідку з УДК чи Мужа Довіря.

Виховна та лікарська опіка забезпечена. Харч і рази денно.



# НОВИНКИ

КАЛЕНДАР

ЧЕРВЕНЬ.

12. Четвер — пр. Ісаякія.  
13. П'ятниця — Ермія пр.

— У ДЕСЯТІ РОКОВИНИ смерті Вячеслава Липинського в суботу 14-го червня ц. р. відправиться греко-католицькій церкві в Кракові в год. 7-й ігуменії Богослуження, а в год. 7.30 папахіда.

— ЗАМІСТЬ КВІТІВ на могилу с. п. підполковника Олександра Доценка склали в нашій Редакції Вн. Олена й д-р Володимир Бемки квоту 20 (двадцять) зол. на Фонд Допомоги Українським Ісаякам із доби визвольних змагань. Цю квоту передано по призначенню.

— ВОСКРЕСЕННЯ, церковно-релігійний часопис. Краків, 30. травня 1941. Ч. 4. — Зміст: Євангеліє на Состество Св. Духа; Дари Св. Духа; Х.: Чашка Субота; Х.: Дзвонять дзвони; Х.: Христос наша сила; О. Годунок: „Божий лист“; В. Куцабський: Новий закон; Св. Місія в Дубні; Церковно-релігійні справи; Ер. Й.: Книжки прислані до Редакції. — Стор. 49—64.

— ВЕЧІР УКРАЇНСЬКИХ І НІМЕЦЬКИХ ПІСЕНЬ І АРІЯ у виконанні нашої відомої в мистецькому світі співачки п. Івонни ІВАНІЦЬКОЇ відбувається у Відні в суботу 14. червня в год. 19.30 у Мопартзалі (Концертгаус) заходом віденської концертної Дирекції.

2х  
— КЛАСИФІКАЦІЙНІ КАТАЛОГИ. Вже давніше подали ми до відома, що класифікаційні каталоги для народних шкіл, як і всі шкільні свідоцтва, слід замовляти в Українському Видавництві в Кракові, Райхштрассе 34. У зв'язку з деякими запитаннями вияснюємо додатково, що каталоги висилаються не опрацьованими звітками, тільки окремих аркушами враз із обгорткою на кожну класу. Одна сторінка аркуша служить для двох учнів, тобто цілий аркуш (4 сторінки) для 8-ох учнів. Для певності найкраще подавати, для кількох клас та для кількох учнів у кожній класі зокрема робиться замовлення. Для народних шкіл є три роди свідоцтва: 1) посвідка покінчення І. кл., 2) шк. свідоцтво і 3) свідоцтво покінчення школи. — Відділ Шкільних Справ при УЦК. 2069 1-3

— ЩЕ ПРО ШКІЛЬНІ ДРУКИ. З уваги на те, що всі зразки шкільних друків, а також їх останні коректи, пересилається до одобрення шкільної ради, появляється шкільні каталоги та свідоцтва найпізніше в половині червня. Замовлення передавати вже тепер на адресу „Українське Видавництво“, Краків, Райхштрассе 34, а Видавництво вище замовлені друки негайно по 15. червня ц. р. — Відділ Шкільних Справ при УЦК. 2070 1-3

— ЗАМІСТЬ повідомлення про своє вінчання — Наталія із Шпікулів і Богдан Ярослав Голембів та їхні гості зложили для УДК в Грубешеві 300 золотих. 2079 1-1

— НА ДОПОМОГУ УКРАЇНСЬКИМ ІНВАЛІДАМ зложили (в золотих): Король Микола 2, Хаврук Федір 4, Андрійок Д. 2, Коломис Степан 2, Рудь Онуфрій 2, Овсіюк Анатоль 2, Браток Гриць 2, Криницький Андрій 2, Семенюк Іван 2, Ткачук К. 2.

## ПОДЯКА.

Всечесному Духовенству, друзям-приятелям, товаришам-побратимам зброї, українській старшині й преславному козацтву, добрим знайомим, церковному хорові й усьому українському громадянству Кракова, що прийшли віддати останню прислугу-честь і вирядити в останню неповоротну дорогу підполк. Олександра Доценка, складають подяку — невістці

Дружина й Дочка.

## Посмертна згадка

### † Підполк. Олександр Доценко

В суботу, дня 7. червня ц. р., помер, після важкої недуги, Олександр Доценко, підполк. Армії УНР, у 42 році життя.

Покійний походив із старого козацького роду, з Полтавщини. На українську військову службу вступив восени 1917 р. до куреня „Чорних Гайдамаків“ як молоденький хорунжий. Своєю пильністю, ініціативністю та ретельним виконанням доручень і наказів звернув на себе увагу Гол. Отамана й той призначив його своїм ад'ютантом. На цьому відповідальному становищі О. Доценко був до кінця визвольної війни.

Після війни взявся Покійний за дуже важке діло, а саме за опрацювання на підставі численних актів-документів останніх дій визвольної війни. Написав велику працю — „Літопис української революції“, з якої вишло два томи; третій був уже на

викінченні. Крім того з-під його пера вийшла не менше цінна публікація, видана Українським Наук. Інститутом „Зимовий похід“. Покійний був незвичайно пильний та послідовний, при чому до своїх світоглядних противників завсіди ставився полицарськи, так що ніколи не переносив політичних суперечностей на площину особистих порохунків. Більш того: і найзав'язтішому противникові рад був завсіди допомогти й допомагав усім, що було в його спроможности.

Покійний усією душею дорожив ідеалами і вірив у майбутнє. Та замкнув очі навіки, не діждавшись здійснення снів про „ясні зорі, тихії води“; не побачити йому вже й козацького гнізда, батьківського хутора... Осиротив Дружину та доню.

Вічна Йому Пам'ять!

В. Є.

## Зі спорту

### „СЯН“ І „ЛЕВ“ НА ПЕРШОМУ МІСЦІ.

В часі Зелених Свят відбувся в Нім. Перемишль метч за мистецтво між Сяном і Проломом. Сподівану перемогу досягнув Сян у відношенні 6:1 (3:1). Крім цього в другій групі Лев (Радимів) добув 2 точки і 3:0 без гри зі Соколом. Друга група вже покінчила гри першої рунди. Мистецем півметку є Лев.

Метч УСК (Краків) — Лемко (Сянік), розіграний 25. травня в Сяноці, дав вислід 5:2, а не 5:1, як помилково подано.

Стан таблиці такий:

#### I. Г р у п а.

	гор	зд. т.	втр. т.	ворота:
1) Сян	3	6	0	20:2
2) Пролом	4	5	3	8:10
3) Лемко	4	4	4	12:9
4) КЛК	3	2	4	11:8
5) УСК	3	1	5	4:16
6) Скала	1	0	2	0:10

#### II. Г р у п а.

	гор	зд. т.	втр. т.	ворота:
1) Лев	4	8	0	11:1

## Черчіль в огні критики

ШТОКГОЛЬМ, 11. 6. — Ще ніколи під час свого урядування Черчіль не стояв перед більш критично наставленою палатою громад, як у вівторок пополудні. Закінчив міг приступити до звіту про програму у східній частині Середземного моря, мусів вислухати з усіх сторін палати незвичайно гострі атаки проти політики уряду під час нещасливої балканської кампанії, як передусім проти політики уряду взагалі і проти його особового складу. „Не вірю, щоб уряд у своїй теперішній формі міг нас довести до перемоги“ — заявив консервативний посол Артур Бекстер. Годфрей Нікольсон, партійний товариш прем'єра, заявив: „Домагаємося, щоби Черчіль усунув усі хворі елементи з воєнного уряду, з армії і з фльоти. К. Вінпертон, та кож консерватист, висловив надію, що цим разом уряд не викрутиться від відповіді на різні точки, висунені в дискусії, бо є тенденція „до віри, що виграно бій, якщо уряд виграв дискусію“.

З найгострішою критикою дій у східній частині Середземного моря виступив б. міністер війни Горе Беліша. Він заатакував передусім нерішуче становище адміраліції, яка після досвідів у Норвегії не навчилася, що необхідно тіснішої співпраці між фльотою й летунством, унаслідок чого бій під Матапаном приніс більші втрати англійській фльоті, ніж італійській. Зчерги заатакував він летунство з приводу поширюваного погляду, що повітряний наступ неможливий, при чому згадав з іронією, що командор Годдард 22. V. заперечив можливість здобути Крету з повітря, хоч уже

два дні перед тим треба було забрати англійське летунство з приводу атак німецьких спадних літаків.

Черчіль у своїй відповіді намагався злегковажити критику послів, вказуючи на те, що вона має на меті ослабити становище уряду. „Не вільно примушувати нікого уряду, безупину споглядати взад, щоб перекопатися, чи не завдають йому якого удару в плечі“. Не зважаючи на настирливі прохання з усіх сторін, Черчіль відмовлявся скласти обширний звіт, бо таким чином мусів би дати ворогові цінні інформації. Та все ж таки він признався, що Англія втратила 50% військ, ужитих до оборони Крети. Число вбитих, ранених і пропалих подал на 15.000. Черчіль висловив при тому співчуття, що тягар боїв впаде головню на плечі австралійців і новозеландців. Зчерги Черчіль подав, що його попередня заява, немов би то німецькі стрільці-спадуні мали новозеландські однострої, була неправдива. В початках німецького наступу на Крету відповідальні англійські військові чинники оцінювали корисно воєнне положення. Щоб зрівноважити понуру картину, яку прем'єр був примушений змалювати, описуючи воєнні дії минулих тижнів, Черчіль вкінці до обговорення англійського наступу на Сирію, що, по його словам, проходить досі успішно. Черчіль підкреслив з притиском, що англійський уряд шле всіми шляхами й способами воєнні матеріали на Близький Схід і робить усе, щоб організувати можливо найсильніше летунство на цьому відтинку.

## Короткі вістки

— В СОФІІ відкриють ще в цьому році — на основі окремого договору — німецько-болгарський інститут дослідів сільського господарства.

— ПАПА ПІЙ XII. прийняв на приватному посуданні англійського посла

— В ГОЛЯНДІІ почали в місцевості Вельсен будувати великого підморського тунелю. Це вже другий підморський тунель у Голандії, що його побудують коштом кількох мільйонів. Найважливіший відтинок цього незвичайного тунелю має бути відданий до вжитку в 1943 р.

— В НІМЕЧЧИНІ працює тепер 51.000 французьких робітників, з того 600 жінок. Дальших 10.000 болгарських робітників виїде ще в червні на працю до Німеччини.

— НА ЧОРНОМУ МОРЮ відбувається далі значна мореплавба.

— ПОВІТРЯНУ КОМУНІКАЦІЮ Відень—Грац—Загреб ввела з днем 10. ц. м. німецька Люфтвафза. Літаки курсуватимуть тричі в тиждень.



### 3 українського життя

#### ЧЕРГОВА ВІЗИТАЦІЯ ПАРОХІЙ.

Дня 24. травня ц. р. архієпископ Іларіон виїхав авто з Хоми до с. Сідлиш холмського деканату на храмове свято. Населення зустріло його урочисто при візді до села. Владика відправив Св. Літургію з молебном. По службі й відвідинах приїжджого, що наполовину зайняте ще римо-католиками, Владика відїхав до с. Цицова, де також в недавню поверненій церкві (ще без іконостасу) відправив всенічну, а в неділю 25. травня літургію. Ночував Владика в Цицові, в помешканні євангелістського пастора, що виїхав до Німеччини.

По обіді 25. травня Владика зустріла молодь на роверах (змоторизований відділ) і відпровадила його через кілька брм до головної — в Сичаві. Промови, привітання, зустрічі з хлібом-сіллю. І тут Владика відправив молебен і вже пізно вночі відїшов на нічліг.

26. травня рано Владика, відпроваджений роверистами, відїхав до Савина, одної з парохій, що наново відродилася після війни. В м. Савині він відправив молебен в молитовному домі, бо тут православні церкви не мають. На місці церкви стоїть тепер багатомовний пам'ятник польської культурної місії на Холмщині, з написом, що пам'ятник цей поставлений на місці престолу зруйнованої поляками в 1938 році православної церкви. Владика посвятив пам'ятник.

З Савина архієпископ відїхав до с. Чулиць, де в церкві, якої поляки не встигли знищити, відправив молебен і ввечері 26. травня був уже в Хоми. В часі подорожі стверджено, що громадянство співпрацює з духовенством над відродженням Холмщини. Найбільш щирий і безпосередній вияв своїх почувань дала молодь. Загально підкреслювали, що зустрічають свого архієпископа-українця, може тому й сам характер зустрічей був цілком відмінний від того, як було до цього часу. В кожній парохії Владика виголошував відповідну проповідь до вірних.

### 3 відчитової салі

#### „ОБМЕЖЕНА САМОСТІЙНІСТЬ“.

Дня 2. червня в 19. год. відбулися сходи комісії адміністративного і державного права Правничої Секції при УЦК з рефератом м-ра Б. Галіта п. н. „Обмежена самостійність“. Як це вже видно з самої назви, реферат був присвячений питанням міжнародного публічного, або, скоріш, міждержавного, права. Референт обговорив такі явища міждержавного публічного права, як протекторат, ніби-протекторат і нерівний союз. Кожне з тих явищ має, крім правної, також і політичну сторінку. Тому, на думку референта, при досліді таких питань треба брати під увагу оба ці моменти. Між теоретиками міждержавного публічного права панують крайності й вони дуже часто не звертають уваги на зміст, та вдоволяються тільки тим, що досліджують формальний бік справи. Розмірло мало вчених бере під увагу оба моменти: формальний і фактичний. До тих дослідників належить фон Фердрос.

Опісля референт перейшов до засування ге-нези і суттєвих ознак протекторату. На думку прелегента — основою міждержавних взаємин, означених назвою протекторату, є договір між двома суверенними державами. На підставі цього договору одна держава перебирає охорону другої держави та дуже часто також і керму її закордонної політики. Вплив протектора на закордонну політику протегованої держави може приймати різні форми: 1) закордонну політику протег-

гованої держави веде протектор, 2) протектор тільки контролює закордонну політику протегованої держави, 3) протегована держава має обов'язок радитися з протектором у справах закордонної політики або предклати йому до одобрення поодинокі загранично-політичні акти, 4) протектор може мати право вета (так воно було між Вел. Британією й Трансвалем перед бурською війною), 5) урешті протеговані держави можуть зобов'язатися узгоджувати свою закордонну політику з протектором (прикладі Афганістану до 1919 р. та Аману).

Поняттю міждержавного протекторату не відповідає т. зв. колоніальний протекторат. Взаємини, названі протекторатом, можуть існувати між двома підметами міждержавного права. Тому протекторатом у цьому розумінні не є взаємини між якоюсь європ. державою і якимись муринськими або індіанськими племенами.

Наче протекторатом референт назвав такі взаємини, які панували між Злученими Державами та маленькими державами середньої Америки. Врешті на основі таких прикладів, як Зовнішня Монголія, Альбанія до 1939 р., Манджурія та Єгипет після 1922 р., прелегент обговорив міждержавні взаємини, означені як нерівний союз. У цьому останньому випадку звичайно формально існують дві незалежні держави, що зобов'язуються взаємно до таких самих актів допомоги або охорони, але взаємовідношення їх сил таке, що одна держава підлягає другій.

Після реферату, що викликав у прихвних чимало різних міркувань, відбулася дискусія, в якій приймали участь: д-р Лісяк, м-р Козак і м-р Богун.

## Оголошення

Дирекція Української Реальної Гімназії в Модржанах оцим повідомляє, що діти українців, які перебувають у межах Великонімеччини, можуть, із дозволу Міністерства Шкільництва й Народної Освіти в Празі, вступати до всіх восьми клас вищезгаданої гімназії. Прохання за дозвіл вступу до гімназії, підписане батьком учня, подається через дирекцію гімназії до Міністерства Шкільництва (гербовий значок за 5.— К.) не пізніше 20. червня з такими долучниками: 1. метрика, 2. у громадян — домовський лист, у емігрантів — дозвіл на перебування в Протектораті, 3. шкільні свідоцтва за останній рік студій (в учнів середніх шкіл має бути на останньому свідоцтві казавуля на відхід), 4. посвідка Української Установи Довіря про те, що батьки учня арійці. В учнів, що вступують до I. класу, дотеперішня школа має переслати дирекції гімназії персональний (особовий) лист, або фреквентажне свідоцтво учня.

Такса за вступні іспити до I. класу не платиться; при вступі до II. і вищих клас — іспитова такса 150 К. Від цієї такси на прохання може звільнити професорська рада. Вписове 52 К., від заплачення якого ніхто не може бути звільнений. — Шкільне 400 К. річно; шкільне платиться по півріччях наперед. Від шкільного може бути звільнений зовсім, або частинно, неможливий учень, що добре вчиться. Прохання про звільнення, написане на спеціальному друкорті шкільного видавництва в Празі ч. 8115, треба подати не пізніше 6. вересня.

За користування підручниками та за інші шк. потреби є встановлений окремий податок, який в шкільному році 1941-42 вноситиме 100 К. річно (50 К. при записі та 50 К. — 1. лютого).

Вступні іспити до всіх класів відбуваються 28. червня в 8. год. рано. Ті учні, що з поважних при-

чин не можуть робити вступні іспити у вищезгаданий день, можуть — на окреме прохання — робити вступні іспити 1. вересня в 8. години рано.

\*

При У. Р. Г. в Модржанах є інтернат. За повне утримання в інтернаті платиться 500 К. місячно. Незаможні учні, що добре вчаться й поведуться, можуть мати матеріальні полегшення, про що батьки мають предклати окреме прохання, з долученням вищезгаданого урядово підтвердженого друкотру ч. 8115. Прохання, а також і всю іншу кореспонденцію для дирекції гімназії треба надсилати на адресу:

Ukrainisches Vereinsrealgymnasium in Moderschan bei Prag

або:

Spolkové Ukrajinské Reálné Gymnasium v Modranech u Prahy.

При листуванні з гімназією треба завжди долучати поштовий значок на відповідь; хто пише із закордону — міжнародний поштовий значок.

Модржани, біля Праги, дня 3. червня 1941.

А. Штефан, в. р.,  
директор гім.

## Дрібні оголошення

пошукую друзів і знайомих. Демедюк Олександр, Rittgt. Weissen-Schirmbach, Vitzenburg, Kr. Querfurt. 2072 1-1

Пошукую друзів і знайомих. — Пасека Петро, Rittgt. Weissen-Schirmbach, Vitzenburg, Kr. Querfurt. 2073 1-1

Пошукую знайомих із села Страдич, пов. Городок Ягайла. — Косач Михайло, Rittgt. Weissen-Schirmbach, Vitzenburg, Kr. Querfurt. 2074 1-1

Пошукую друзів і знайомих із Старої Рафалівки, пов. Сарни. — Денисюк Афанасій, Rittgt. Weissen-Schirmbach, Vitzenburg, Kr. Querfurt. 2075 1-1

Мартинів Омелян із Бовшева, пов. Рогатин, пошукує брата Василя і знайомих. — Мартинів Омелян, (b. H. P. Nihsen) Steinfeld, Kr. Schleswig. 2076

Войтук Осип, Stettin-Altdamm, Pomolager, пошукує знайомих із села Лопушна, пов. Бібрка, — в дуже важній справі. 2077 1-1

До великого підприємства доставки меблів пошукує книговода й машиністки. Зголошення з умовами праці слати на адресу: Любомир Данилович, Кальварія Зебжидовська, вул. Краківська 17. 2028 2-2

Дівчина знайде працю в домашнім господарстві у Відні. Знання німецької мови побажане. Платня після умови. Зголошення до Адміністрації Кр. В. під „Відень“. 2057 2-2

Хто знає теперішню адресу Івана Вахнянина, сина гім. професора зі Львова, бл. п. Богдана, зволить повідомити мене під адресою: Irene Lohner, geb. Wachnianyn, Wien IV, Margaretenstr. 52/I. T. 14. 2078 1-2

Хочете пізнати нашу славу минувшину? Хочете бачити подвиги наших завзятих і відважних запорожців? Замовте ще сьогодні історичну повість А. К а щ е н к а :

## „Запорозька слава“

„Запорозька слава“ ілюструє подвиги славного отамана Івана Сірка. Книжка має 80 сторінок, оздоблена барвною окладиною проф. Р. Лісовського. Ціна 2.— зол., з пересилкою 2.30 зол.

Повість видало видавництво „Колос“ в Празі. Набувайте в усіх українських книгарнях!

Адреса для замовлень:

ІWAN ROMAN, Prag XVIII, с. р. 1477.

ЦІНА ОГЛОШЕНЬ: Ціла сторінка 600 зол., пів сторінки 320 зол., 1/4 сторінки 180 зол., 1/8 сторінки 150 зол., 1/16 сторінки 80 зол.  
МЕНШІ ОГЛОШЕННЯ: 1 міліметр ширини і шваляти (або його місце) 1 зол. — В тексті 100% дорожче, на першій сторінці 200% дорожче.  
ДРІБНІ ОГЛОШЕННЯ: 30 слів за слово, найменше 3 зол. Для шукаючих праці 15 сот. за слово. Матримоніальні по 50 сот. за слово.  
КНИЖКИ: Всі книжки нашого видавництва продають книгарні й адміністрація видавництва. Хто хоче замовити книжки просто на свою адресу, — повинен наперед прислати нахвистіть і на пересилку, а тоді вислати бажані книжки.

ПЕРЕДПЛАТА „Кр. В.“: Передплату треба вписати згорі. Передплата однакова в країні й закордоном. Часопису на кредит не можемо вислати. При зміні адреси треба все подавати попередню адресу.

ВИСИЛКА ГРОШЕЙ: Гроші на передплату чи книжки в Генерального Губернаторства треба писати переказами або чеками нашого видавництва Sch A Wagtsbau Nr. 3812, з Німеччини чеками нашого видавництва на Postcheckkonto Berlin № 68085.

З Протекторату: чеками „Українського Видавництва“ Postsparkasse Prag 78.513. — Із Словащини чеками Tatra banka, filiálka v Bratislave, Bratislava, № 5015 на р-к Ukrainske Nakladatelstvo v Krakove. — Курс 1 ім. марки 2 зол., 1 чеської кор. 0.20 зол., 1 словацької кор. 0.20 зол. (при висилці грошей все треба подати на що призначені гроші. Звертаємо увагу: подавати чітку і докладну адресу.

За Редакцію відповідає начальний редактор М. Хом'як у Кракові. Видає „Українське Видавництво“, Краків, вул. Райхштрассе 34, II. Тел. ...

З друкарні „Нова Друкарня Денникова“ під наказною управою, Краків, вул. Ожешкової 7, тел. 102-79.

Verantwortlich für den Gesamtinhalt und Anzeigenteil: Hauptschriftleiter M. Chomlak, Krakau. Verlag: „Ukrainischer Verlag“ G. m. b. H. Reichsstrasse 34, Fernspr. 230-39. — Druck: „Neue Zeitungsdruckerei“, Kommissarische Verwaltung, Krakau. Orzeszkowagasse 7. Fernsprecher 104-77